#### **D.M. 14 aprile 1997** (1)

Recepimento delle direttive della Commissione n. 93/48/CEE del 23 giugno 1993, n. 93/64/CEE del 5 luglio 1993 e n. 93/79/CEE del 21 settembre 1993, relative alle norme tecniche sulla commercializzazione dei materiali di moltiplicazione delle piante da frutto destinate alla produzione di frutto

(1) Pubblicato nella G. U. 2 giugno 1997, n. 126, S.O.

#### IL MINISTRO DELLE RISORSE AGRICOLE ALIMENTARI E FORESTALI

Vista la direttiva n. 92/34/CEE Consiglio del 28 aprile 1992 relativa alla commercializzazione dei materiali di moltiplicazione delle piante da frutto e delle piante da frutto;

Visto il decreto del Presidente della Repubblica 21 dicembre 1996, n. 697 «Regolamento recante norme di attuazione della direttiva 92/34/CEE relativa alla commercializzazione delle piantine da frutto destinate alla produzione e dei relativi materiali di moltiplicazione»;

Visto il decreto legislativo 30 dicembre 1992, n. 536, relativo all'attuazione della direttiva n. 91/683/CEE Consiglio del 19 dicembre 1991 che modifica la direttiva n. 77/93/CEE, concernente le misure di protezione contro l'introduzione negli Stati membri di organismi nocivi ai vegetali ed ai prodotti vegetali;

Vista la direttiva n. 93/48/CEE della Commissione del 23 giugno 1993 che stabilisce la scheda sui requisiti da rispettare per i materiali di moltiplicazione delle piante da frutto e per le piante da frutto destinate alla produzione di frutti, prevista dalla direttiva n. 92/34/CEE Consiglio;

Vista la direttiva n. 93/64/CEE della Commissione del 5 luglio 1993 che stabilisce le disposizioni di applicazione concernenti la sorveglianza ed il controllo dei fornitori e degli stabilimenti ai sensi della direttiva n. 92/34/CEE Consiglio del 28 aprile 1992;

Vista la direttiva n. 93/79/CEE della Commissione del 21 settembre 1993, recante modalità di applicazione supplementari riguardanti gli elenchi delle varietà di piante da frutto e dei relativi materiali di moltiplicazione tenuti dai fornitori a norma della direttiva n. 92/34/CEE Consiglio dell'8 aprile 1992;

Visto l'art. 5 della legge 6 febbraio 1996, n. 52, relativa alle disposizioni per l'adempimento di obblighi derivanti dall'appartenenza dell'Italia alle Comunità europee (legge comunitaria 1994);

Considerata la necessità di recepire le direttive della Commissione n. 93/48/CEE del 23 giugno 1993, n. 93/64/CEE del 5 luglio 1993 e n. 93/79/CEE del 21 settembre 1993, a norma del decreto del Presidente della Repubblica 21 dicembre 1996, n. 697;

#### Decreta:

#### 1. Campo di applicazione

- 1. Il presente decreto ha per oggetto la commercializzazione dei materiali di moltiplicazione di piante da frutto e delle piante da frutto, appartenenti ai generi, alle specie o agli ibridi elencati nell'allegato I del presente decreto.
- 2. Il presente decreto si applica anche ai portainnesti e ad altre parti di piante di altri generi o specie o ai loro ibridi, qualora vi siano innestati o vi debbano essere innestati materiali di uno dei generi o delle specie o degli ibridi elencati nell'allegato suddetto.

#### 2. Deroghe al campo di applicazione

1. Il presente decreto non si applica ai materiali di moltiplicazione né alle piante di cui sia comprovata la destinazione all'esportazione in Paesi terzi, qualora siano correttamente identificati come tali e sufficientemente isolati, fatte salve le norme fitosanitarie fissate dalla direttiva 77/93/CEE e successive modificazioni.

#### 3. Definizioni

- 1. Ai fini del presente decreto si intendono per:
- a) «materiale»: tutti i materiali di moltiplicazione e le piante da essi ottenute;
- b) «materiali di moltiplicazione»: le sementi, le parti di piante e tutti i materiali di piante destinati alla moltiplicazione e alla produzione di piante da frutto, compresi i portainnesti, nonché le piante da cui si prelevano detti materiali;
- c) «piante da frutto»: le piante che sono destinate, dopo la commercializzazione, ad essere piantate o trapiantate per la produzione di frutti;
- d) «materiali iniziali»: (pre-base o superélite) i materiali di moltiplicazione:

prodotti secondo metodi generalmente considerati idonei per la conservazione dell'identità della varietà, comprese le pertinenti caratteristiche relative al valore pomologico che saranno stabilite con apposito decreto ministeriale in conformità della procedura adottata ai sensi dell'art. 21, della direttiva 92/34/CE, nonché per la prevenzione delle malattie;

destinati alla produzione di materiali di base;

conformi ai requisiti previsti per i materiali iniziali dalla scheda relativa alla specie di cui trattasi, di cui all'art. 4 nonché dalle norme nazionali vigenti in materia di certificazione volontaria delle piante da frutto; e dei quali sia stata constatata la rispondenza ai requisiti summenzionati all'atto di un'ispezione ufficiale;

e) «materiali di base»: (élite) i materiali di moltiplicazione:

ottenuti direttamente o in un numero limitato di fasi per via vegetativa da materiali iniziali, secondo metodi generalmente ritenuti idonei per la conservazione dell'identità della varietà, comprese le caratteristiche pertinenti relative al valore pomologico che saranno stabilite con apposito decreto ministeriale in conformità della procedura adottata ai sensi dell'art. 21 della Direttiva 92/34/CE, nonché per la prevenzione delle malattie;

destinati alla produzione di materiali certificati;

rispondenti ai requisiti prescritti per i materiali di base nella scheda relativa alla specie cui trattasi, di cui all'art. 4 e delle norme vigenti in Italia in materia di certificazione volontaria delle piante da frutto; e

dei quali sia stata constatata la rispondenza ai requisiti summenzionati all'atto di un'ispezione ufficiale;

f) «materiali certificati»: i materiali di moltiplicazione:

ottenuti direttamente o in un numero limitato di fasi per via vegetativa da materiali di base;

rispondenti ai requisiti previsti per i materiali certificati dalla scheda relativa alla specie di cui trattasi, di cui all'art. 4 nonché dalle norme nazionali vigenti in materia di certificazione volontaria delle piante da frutto; e dei quali sia stata constatata la rispondenza ai requisiti summenzionati all'atto di un'ispezione ufficiale;

- g) «materiali C.A.C.» (Conformitas Agraria Comunitatis = Conformità Agricola Comunitaria): i materiali di moltiplicazione delle piante da frutto e le piante da frutto che soddisfano i requisiti minimi stabiliti per questa categoria, nella scheda relativa alla specie di cui trattasi, di cui all'art. 4;
- h) «materiali esenti da virus» (v.f. = virus free): i materiali di moltiplicazione e le piante da frutto che sono stati sottoposti ad esami e risultati indenni da infezioni secondo metodi scientifici riconosciuti a livello internazionale, che nel corso di controlli effettuati nel periodo vegetativo sono risultati esenti da sintomi comprovanti la presenza di virus o di agenti patogeni simili a virus, che sono stati conservati in condizioni atte a garantire che siano indenni da infezioni e che sono considerati esenti da tutti i virus e agenti patogeni simili a virus, di cui è nota la presenza nella Comunità nelle specie di cui trattasi. Si considerano esenti da virus anche i materiali che sono stati ottenuti per via vegetativa in linea diretta dai materiali suddetti, in un numero specifico di fasi, che nel corso di controlli effettuati nel periodo vegetativo sono risultati esenti da sintomi comprovanti la presenza di virus o di agenti patogeni simili a virus e che sono stati prodotti e conservati in condizioni atte a garantire che siano indenni da infezioni. Il numero specifico di fasi è stabilito nella scheda di cui all'art. 4 e dalle norme nazionali vigenti in materia di certificazione volontaria delle piante da frutto:
- i) «materiali virus-controllati» (v. t. = virus tested): i materiali di moltiplicazione e le piante da frutto che sono stati sottoposti ad esami e risultati indenni da infezioni secondo metodi scientifici riconosciuti a livello internazionale, che nel corso di controlli effettuati nel periodo vegetativo sono risultati esenti da sintomi comprovanti la presenza di virus o di agenti patogeni simili a virus, che sono stati conservati in condizioni atte a garantire che siano indenni da infezioni e che sono considerati esenti da alcuni gravi virus e agenti patogeni simili a virus, di cui è nota la presenza nella Comunità nelle specie di cui trattasi e che potrebbero ridurre l'utilità dei materiali. Si considerano virus-controllati anche i materiali ottenuti per via vegetativa in linea diretta dai materiali suddetti, in un numero di fasi specifico, che nel corso di controlli effettuati nel

periodo vegetativo sono risultati esenti da sintomi comprovanti la presenza di virus o di agenti patogeni simili a virus e che sono stati prodotti e mantenuti in condizioni atte a garantire che siano indenni da infezioni. Il numero specifico di fasi è stabilito dalla scheda relativa alla specie di cui trattasi, di cui all'art. 4 e dalle norme nazionali vigenti in materia di certificazione volontaria delle piante da frutto;

- *l*) «fornitore»: qualsiasi persona fisica o giuridica che esercita professionalmente almeno una delle seguenti attività riguardanti i materiali di moltiplicazione o le piante da frutto: riproduzione, produzione, conservazione, condizionamento e commercializzazione;
- *m*) «centro aziendale»: unità produttiva autonoma stabilmente costituita presso la quale sono tenuti i registri ed i documenti previsti;
- n) «costitutore»: qualsiasi persona fisica o giuridica che ha creato oppure scoperto e sviluppato una varietà;
- o) «commercializzazione»: tenuta a disposizione o di scorta, esposizione o offerta alla vendita, vendita o consegna ad un'altra persona, sotto qualunque forma, di materiali di moltiplicazione o di piante da frutto;
- p) «organismo ufficiale responsabile»: il Servizio fitosanitario nazionale di cui al decreto legislativo 30 dicembre 1992, n. 536;
- q) «misure ufficiali»: le misure adottate dall'organismo ufficiale responsabile;
- r) «ispezione ufficiale»: l'ispezione effettuata dall'organismo ufficiale responsabile;
- s) «dichiarazione ufficiale»: la dichiarazione rilasciata dall'organismo ufficiale responsabile o sotto la sua responsabilità;
- t) «partita»: un certo numero di elementi di un prodotto unico, che può essere identificato grazie all'omogeneità della sua composizione e della sua origine;
- u) «laboratorio»: un'entità di diritto pubblico o privato, accreditato ai sensi dell'art. 3, comma 1, lettera d) del decreto del Presidente della Repubblica 21 dicembre 1996, n. 697, che effettua analisi e stabilisce una diagnosi esatta che consente al produttore di controllare la qualità della produzione;
- v) «documento di commercializzazione»: documento ufficiale, emesso dal fornitore, che accompagna i materiali oggetto del presente decreto e ne attesta la rispondenza ai requisiti da esso fissati;
- z) «mercato locale»: commercializzazione effettuata dai piccoli produttori nell'ambito del territorio della provincia ove è ubicata l'azienda (2).

(2) Lettera aggiunta dall'art. 1 del D.M. 25 novembre 1997.

#### 4. Requisiti di commercializzazione

- 1. Il materiale oggetto del presente decreto può essere commercializzato soltanto da fornitori accreditati e purché soddisfi i requisiti fissati dalle schede di cui all'allegato II.
- 2. Le schede di cui al comma precedente, riguardano le colture in fase di crescita, nonché i materiali di moltiplicazione (inclusi i portainnesti) e le piante da essi ottenute di tutti i generi e le specie di cui all'allegato I, nonché i portainnesti di altri generi e specie di cui all'articolo 1, comma 2, indipendentemente dal sistema di moltiplicazione utilizzato.
- 3. Fatte salve le disposizioni della direttiva 77/93/CEE e successive modificazioni il comma 1 non è applicabile al materiale destinato a prove per scopi scientifici o lavori di selezione, fino al momento della sua commercializzazione.

#### 5. Requisiti fitosanitari dei materiali

- 1. Fatte salve le disposizioni della normativa fitosanitaria vigente, il materiale deve essere, almeno all'esame visivo, sostanzialmente privo di organismi nocivi o malattie pregiudizievoli alla qualità, nonché di loro sintomi che limitino la possibilità di utilizzarlo come materiale di moltiplicazione e come pianta da frutto; in particolare, deve essere privo degli organismi o delle malattie elencati nell'allegato II del presente decreto per quanto concerne i generi e le specie considerati.
- 2. Non appena si osservano sintomi degli organismi nocivi o delle malattie di cui al comma precedente su qualsivoglia materiale in fase di crescita, questo deve essere immediatamente sottoposto a trattamento appropriato o, se del caso, essere eliminato.
- 3. Per il materiale di agrumi valgono inoltre le seguenti disposizioni:

- a) deve derivare da materiale iniziale che dopo essere sottoposto a controlli ed analisi mediante metodi adeguati non abbia rivelato alcuna presenza di virus, organismi virus-simili o malattie elencati nell'allegato II;
- b) deve essere controllato dall'inizio dell'ultimo ciclo vegetativo e deve apparire sostanzialmente privo di sintomi di detti virus, organismi virus-simili o malattie;
- c) in caso di innesto, dev'essere innestato su portainnesti che non siano sensibili ai viroidi.

#### 6. Requisiti fenologici dei materiali

1. Il materiale commercializzato deve avere vigore e dimensioni soddisfacenti ed essere idoneo all'impiego come pianta da frutto o come materiale di moltiplicazione.

#### 7. Requisiti di identità varietale

- 1. Il materiale deve essere commercializzato con un'indicazione della varietà cui appartiene. Qualora, nel caso dei portainnesti non vi sia identità varietale, viene fatto riferimento alla specie o all'ibrido interspecifico in questione.
- 2. La varietà cui viene fatto riferimento conformemente al comma 1 devono essere:
- *a*) comunemente note e protette conformemente alle disposizioni concernenti la protezione delle nuove varietà vegetali, o iscritte nel registro nazionale di cui all'art. 5 del decreto del Presidente della Repubblica 21 dicembre 1996, n. 697, o in analogo registro comunitario o di uno Stato membro;
- b) oppure, iscritte in elenchi tenuti dai fornitori, qualora non ricorrano le condizioni di cui al punto precedente.
- 3. Gli elenchi di cui alla lettera *b*) del comma precedente devono essere accessibili all'organismo ufficiale competente e devono contenere:
- a) la denominazione della varietà e gli eventuali sinonimi comunemente noti;
- b) le indicazioni riguardanti il mantenimento della varietà e il sistema di riproduzione applicato;
- c) le descrizioni della varietà almeno sulla base delle caratteristiche e delle loro espressioni, conformemente a quanto indicato in allegato III, per i generi e le specie ivi indicati;
- d) le indicazioni, per quanto possibile, circa gli elementi che differenziano la varietà dalle altre varietà maggiormente somiglianti.
- I punti b) e d) del presente comma non si applicano ai fornitori la cui attività si limiti alla commercializzazione del materiale.

Ciascuna varietà deve essere descritta utilizzando, ove possibile, la denominazione assunta in altri Stati membri, conformemente agli orientamenti internazionali adottati.

- 4. Il materiale C.A.C. deve avere l'identità e la purezza del genere o della specie cui appartiene e, se commercializzato o destinato ad essere commercializzato con riferimento alla varietà, secondo il comma 2, deve avere altresì l'identità e la purezza della stessa varietà.
- 5. Riguardo alle varietà comunemente note, di cui al comma 2, lettera *a*), il fornitore deve utilizzare la denominazione ufficiale della varietà.
- 6. Riguardo a varietà per le quali sia già stata presentata domanda di riconoscimento dei diritti dei costitutori o che siano già registrate ufficialmente ai sensi del comma 2, lettera *a*), si deve utilizzare, finché non sia concessa l'autorizzazione, il riferimento al selezionatore o il nome da lui proposto.
- 7. Riguardo a varietà iscritte in elenchi tenuti dai fornitori, conformemente al comma 2, lettera *b*), i requisiti di cui al comma 1 concernenti la varietà devono fondarsi sulle descrizioni dettagliate contenute negli elenchi tenuti dai fornitori.
- 8. La domanda di iscrizione al Registro nazionale di cui all'art. 5 del decreto del Presidente della Repubblica 21 dicembre 1996, n. 697, deve essere presentata conformemente all'allegato IV, corredata da schede descrittive conformi agli orientamenti internazionali proposti dall'Unione protezione novità vegetali (U.P.O.V.).
- 9. Quanto previsto dai commi precedenti non comporta per l'organismo ufficiale alcun obbligo, quando l'aspetto varietale non è esplicitamente menzionato nelle schede di cui all'allegato III.
- 10. Le varietà di fruttiferi possono essere registrate ufficialmente anche qualora il loro materiale sia stato commercializzato sul territorio nazionale prima della entrata in vigore del presente decreto purché provviste di una descrizione ufficiale.

11. L'iscrizione di cui al comma precedente scade il 30 giugno 2000 a meno che non sia nel frattempo confermata perché la varietà soddisfa i requisiti di cui all'allegato II A), oppure confermata con apposito decreto ministeriale in conformità della procedura adottata ai sensi dell'art. 21, della direttiva 92/34/CEE, con una descrizione dettagliata qualora sia stata registrata ufficialmente in almeno due Stati membri.

8. Obblighi del fornitore

- 1. Il fornitore accreditato ai sensi del presente decreto deve:
- a) rendersi personalmente disponibile o designare un'altra persona, tecnicamente competente in materia di produzione vegetale e questioni fitosanitarie, per mantenere i contatti con l'organismo ufficiale competente;
- b) procedere ad ispezioni visive ogni qualvolta sia necessario, oppure secondo le indicazioni fornite dall'organismo ufficiale competente;
- c) consentire agli incaricati dell'organismo ufficiale competente l'accesso per l'esecuzione di ispezioni o prelievi di campioni e per il controllo dei registri di cui alla lettera e) nonché dei relativi documenti;

d) tenere sempre in debito conto, secondo i casi, i seguenti punti critici:

la qualità dei materiali di moltiplicazione e delle piante utilizzati per iniziare il processo di produzione;

la semina, il trapianto, l'invasettamento ed il collocamento a dimora dei materiali di moltiplicazione e delle piante;

la conformità alle disposizioni della direttiva 77/93/CEE e successive modificazioni;

il piano ed il metodo di coltivazione;

le cure colturali generali;

le operazioni di moltiplicazione;

le operazioni di raccolta;

l'igiene;

i trattamenti;

l'imballaggio;

l'immagazzinamento;

il trasporto;

l'amministrazione;

- e) tenere a disposizione dell'organismo ufficiale competente appositi registri contenenti informazioni esaurienti circa:
- le piante o altri materiali acquistati per essere conservati o trapiantati in loco, in fase di produzione, ceduti a terzi, nonché
- tutte le manifestazioni di organismi nocivi e tutte le misure prese a tale proposito compresi eventuali trattamenti chimici effettuati sulle piante;
- gli eventuali prelievi di campioni per le analisi di laboratorio ed i relativi risultati;
- altri dati la cui registrazione venga prescritta dall'organismo ufficiale responsabile;

f) collaborare in ogni altro modo con l'organismo ufficiale competente.

- 2. I registri di cui alla lettera *e*) devono essere aggiornati almeno ogni mese per i materiali ceduti ad altri fornitori o a persone professionalmente impegnate nella produzione dei vegetali. Per i materiali ceduti ad altre categorie è possibile effettuare una registrazione cumulativa al termine della campagna di commercializzazione. Eventuali correzioni devono essere effettuate con un tratto di penna che consenta la lettura di quanto scritto in precedenza.
- 3. I dati relativi al comma 1, lettera *e*) primo trattino, possono essere riportati nel registro previsto dalle norme applicative della Direttiva 77/93/CEE e successive modificazioni. Tutta la documentazione di cui al primo comma lettera *e*) deve essere conservata per almeno un anno dalla cessione dei relativi vegetali.
- 4. Se i controlli effettuati a norma del primo comma rivelano la presenza di uno o più organismi nocivi previsti nella direttiva 77/93/CEE e successive modificazioni o la presenza, in un quantitativo tale da pregiudicare la qualità del materiale, di quelli specificati nelle schede dell'allegato II, il fornitore ne informa immediatamente l'organismo ufficiale competente e adotta le misure che questo propone o qualsiasi altra misura necessaria per ridurre il rischio di diffusione degli organismi nocivi in questione.
- 5. Il fornitore la cui attività in questo campo si limita alla semplice distribuzione di materiali prodotti ed imballati al di fuori del suo stabilimento, deve soltanto tenere un registro o conservare tracce durevoli delle operazioni di acquisto, di vendita o di consegna di tali prodotti, da esibire a richiesta dell'organismo ufficiale competente.

#### 9. Accreditamento del fornitore.

- 1. Il fornitore che intende essere accreditato deve presentare apposita domanda al Servizio fitosanitario regionale competente per territorio dove ha la sede legale, secondo lo schema riportato nell'allegato V. Nel caso di inizio di attività, qualora la ditta rientri tra quelle tenute ad iscriversi al registro ufficiale dei produttori, a norma del decreto legislativo 30 dicembre 1992, n. 536, può essere presentata un'unica domanda, integrata coi dati previsti dall'allegato V. Qualora il fornitore abbia altri centri aziendali ubicati in regioni diverse da quelle ove è situata la sede legale, deve inoltrare domanda di accreditamento anche ai servizi fitosanitari regionali competenti per territorio. Nel caso che l'attività svolta in regione diversa da quella della sede legale non contempli un centro aziendale, ma solo campi di produzione o depositi, è sufficiente inviare ai servizi fitosanitari regionali competenti copia della domanda di accreditamento nonché del certificato di accreditamento, non appena acquisito.
- 2. Sono esonerati dagli obblighi di cui al comma precedente i commercianti al dettaglio ed i piccoli coltivatori di cui all'art. 7 del decreto del Presidente della Repubblica 21 dicembre 1996, n. 697 (3).
- 3. Il Servizio fitosanitario regionale competente, esaminata la domanda di accreditamento ed accertato il possesso dei requisiti richiesti relativamente ai mezzi, alle strutture ed alla professionalità come riportato nell'allegato VI e la corrispondenza del processo di produzione alle schede di cui all'allegato VII, provvede all'accreditamento del fornitore assegnando un codice costituito dalla sigla della provincia seguita da un numero progressivo di 4 cifre, iscrivendolo in apposito registro e dandone comunicazione all'interessato.

-----

(3) Comma così sostituito dall'art. 1 del D.M. 25 novembre 1997.

#### 10. Accreditamento dei laboratori.

- 1. I titolari dei laboratori che intendono effettuare analisi per il controllo dello stato fitosanitario e di rispondenza varietale dei materiali di moltiplicazione e delle piante da frutto devono presentare domanda al servizio fitosanitario competente per territorio, specificando i tipi di analisi e le specie vegetali, tra quelle indicate all'allegato I, su cui si intende operare.
- 2. I laboratori per poter ottenere il riconoscimento a svolgere analisi, ai sensi del presente decreto, devono possedere, per ogni gruppo di organismi nocivi, almeno le apparecchiature diagnostiche indicate nell'allegato VIII ed essere condotti da personale tecnico-scientifico abilitato. I laboratori che intendono effettuare prove di rispondenza varietale devono disporre di attrezzature per la determinazione delle impronte genomiche o per la valutazione dei caratteri fenotipici, in quest'ultimo caso devono disporre anche di adeguati campi parcellari. A tal fine alla domanda di cui al comma precedente, redatta secondo lo schema di cui all'allegato IX, devono essere allegati:

curriculum del personale tecnico-scientifico;

elenco delle strutture e delle apparecchiature disponibili;

eventuale breve descrizione di esperienze pregresse nel settore.

3. Se il titolare di un laboratorio intende svolgere analisi diverse da quelle per cui è stato accreditato, deve acquisire specifica autorizzazione.

#### 11. Obblighi dell'organismo ufficiale competente

- 1. L'organismo ufficiale competente effettua regolarmente, almeno una volta all'anno e al momento opportuno, la sorveglianza e il controllo dei fornitori e dei loro stabilimenti al fine di verificare che siano osservate le prescrizioni previste dal presente decreto.
- 2. L'organismo ufficiale competente durante i controlli accerta il rispetto degli obblighi di cui all'art. 8 e sorveglia e controlla il fornitore per accertare che questi applichi costantemente, se del caso, i metodi di controllo dei punti critici di cui all'art. 8, comma 1, lettera *d*) ponendo particolare attenzione ai seguenti elementi:
- a) disponibilità ed impiego di metodi per il controllo di ciascuno dei punti critici elencati;
- b) affidabilità di tali metodi;
- c) idoneità di detti metodi a valutare il contenuto dei contratti di produzione e di commercializzazione, compresi gli aspetti amministrativi;
- d) competenza del personale del fornitore ad effettuare i controlli.
- 3. Nel caso il fornitore durante il processo produttivo debba far effettuare delle analisi presso dei laboratori accreditati, l'organismo ufficiale effettua i controlli necessari per accertare, a seconda dei casi, che:

- *a*) i campioni siano stati prelevati durante le varie fasi del processo di produzione e secondo la frequenza stabilita al momento della verifica dei metodi di produzione ai fini dell'accreditamento;
- b) i campioni vengano prelevati in modo tecnicamente corretto e secondo un procedimento statisticamente attendibile, tenendo conto del tipo di analisi da effettuare;
- c) i campioni vengano prelevati da persone competenti;
- d) i campioni vengano analizzati da un laboratorio accreditato a norma dell'art. 3, comma 1, lettera d) del decreto del Presidente della Repubblica 21 dicembre 1996, n. 697.
- 4. L'organismo ufficiale competente provvede affinché i materiali siano oggetto durante le fasi di produzione e di commercializzazione, di ispezioni ufficiali effettuate per sondaggio onde accertare che siano state rispettate le prescrizioni e le condizioni fissate dal presente decreto.
- 5. Il servizio fitosanitario competente esamina le domande di accreditamento dei laboratori e provvede, entro novanta giorni dal ricevimento, alla eventuale autorizzazione, dandone successivamente comunicazione al Ministero delle risorse agricole, alimentari e forestali.
- 6. I servizi fitosanitari competenti dispongono ispezioni, almeno una volta l'anno, nei laboratori autorizzati, per verificare il rispetto delle prescrizioni contenute nei provvedimenti di autorizzazione e trasmettono al Ministero delle risorse agricole, alimentari e forestali i risultati di dette ispezioni.

#### 12. Condizioni di coltivazione, raccolta e spedizione del materiale

- 1. Durante la vegetazione, la raccolta o il prelievo delle marze sul materiale parentale, i materiali sono tenuti in partite separate.
- 2. Qualora i materiali di cui al comma 1 siano riuniti o mescolati in occasione dell'imballaggio, dell'immagazzinamento, del trasporto o della consegna, il fornitore segna in un registro i dati seguenti: composizione della partita e origine delle sue varie componenti.

#### 13. Documento di commercializzazione

- 1. Fatto salvo quanto stabilito all'art. 12 il materiale deve essere commercializzato unicamente in partite sufficientemente omogenee e:
- a) qualificato come materiale «C.A.C.» e accompagnato dal documento di commercializzazione rilasciato dal fornitore;
- b) oppure qualificato come materiale di «pre-base», di «base» o «certificato» secondo i requisiti previsti dal decreto ministeriale 2 luglio 1991, n. 289 e relative norme tecniche applicative, e certificato tale dall'organismo ufficiale competente.
- 2. Il materiale deve soddisfare le prescrizioni del presente decreto al momento della sua commercializzazione e deve essere accompagnato dal documento di commercializzazione, conforme alle indicazioni previste all'allegato X, rilasciato dal fornitore oppure, nei casi previsti alla lettera b) del comma precedente, accompagnato da idonea cartellinatura rilasciata sotto il controllo dell'organismo ufficiale competente.
- 3. Se sul documento di commercializzazione figura una «dichiarazione ufficiale», questa dovrà essere chiaramente distinta da tutti gli altri elementi in esso contenuti.
- 4. Qualora il materiale sia scortato dal passaporto delle piante, ai sensi della direttiva 77/93/CEE e successive modificazioni, quest'ultimo può costituire, se il fornitore lo desidera, il documento di commercializzazione, a condizione che venga integrato dei dati mancanti e che tali dati siano chiaramente separati.
- 5. Nel caso di fornitura al dettaglio ad un consumatore finale non professionista, in alternativa al documento di commercializzazione, i materiali devono essere corredati almeno dalle seguenti indicazioni: denominazione dell'azienda fornitrice;

denominazione botanica;

varietà.

6. I piccoli produttori esonerati dalle procedure previste dal presente decreto devono comunque corredare i materiali commercializzati con le indicazioni di cui al comma precedente.

#### 14. Divieto di restrizioni commerciali

1. I materiali conformi alle prescrizioni ed alle condizioni fissate nel presente decreto non sono soggetti ad ulteriori restrizioni di commercializzazione per quanto riguarda il fornitore, gli aspetti sanitari, il substrato colturale e le modalità di ispezione oltre a quelle previste dal presente decreto.

#### 15. Importazioni da Paesi terzi

- 1. Fatte salve le disposizioni della direttiva 77/93/CEE, e successive modificazioni, l'importazione di materiali da Paesi terzi può essere ammessa qualora questi siano stati prodotti secondo criteri equivalenti a quelli previsti dal presente decreto e soddisfino detti requisiti al momento dell'importazione.
- 2. Il Ministero delle risorse agricole, alimentari e forestali può riconoscere l'equivalenza per determinate specie prodotte nei singoli Paesi terzi. A tal fine deve essere presentata la documentazione atta a dimostrare che i materiali prodotti in quel Paese terzo presentano le stesse garanzie per quanto riguarda gli obblighi del fornitore, l'identità, i caratteri, gli aspetti fitosanitari, il substrato colturale, l'imballaggio, le modalità di ispezione, il contrassegno e la chiusura, e siano equivalenti, sotto tutti gli aspetti, ai materiali di moltiplicazione ed alle piante da frutto prodotti in Italia e conformi alle prescrizioni e condizioni del presente decreto.
- 3. Qualora uno Stato membro abbia riconosciuto l'equivalenza per determinate specie a determinati Paesi terzi, tale equivalenza viene automaticamente riconosciuta anche dall'Italia.

#### 16. Disposizioni per l'organismo ufficiale

- 1. Qualora, in occasione della sorveglianza e dei controlli previsti dall'art. 8 o dalle prove previste all'art. 17, si constati che i materiali non sono conformi alle prescrizioni previste dal presente decreto, l'organismo ufficiale competente adotta tutte le misure necessarie per assicurare la loro conformità alle prescrizioni precitate, oppure, se ciò non fosse possibile, ne vieta la commercializzazione nell'Unione europea e ne informa tempestivamente il Ministero delle risorse agricole, alimentari e forestali.
- 2. Le eventuali misure adottate a norma del comma precedente vengono revocate non appena sia accertato che i materiali destinati alla commercializzazione da parte del fornitore siano conformi alle prescrizioni ed alle condizioni previste dal presente decreto.

#### 17. Prove ed analisi di verifica sul materiale

- 1. L'organismo ufficiale competente può effettuare prove o, se del caso, analisi su campioni per verificare la conformità dei materiali alle prescrizioni ed alle condizioni previste dal presente decreto, anche nel settore fitosanitario.
- 2. Le prove o le analisi previste nel comma precedente formano oggetto di relazioni di attività trasmesse annualmente al Ministero delle risorse agricole, alimentari e forestali, secondo le modalità da questo emanate.

#### 18. Norme transitorie

1. I fornitori in possesso dell'autorizzazione all'esercizio dell'attività vivaistica alla data di pubblicazione del presente decreto devono adeguarsi entro il 31 gennaio 1998 alle disposizioni in esso contenute. Per essi i requisiti di cui al punto 1) dell'allegato VI si ritengono soddisfatti (4).

2. Il materiale prodotto nelle campagne precedenti l'entrata in vigore del presente decreto può essere commercializzato, fino ad esaurimento e comunque non oltre il 31 dicembre 1998, anche se non è stato sottoposto alle procedure di controllo previste. In tal caso è fatto obbligo di indicare sul documento di commercializzazione la campagna di produzione del materiale stesso.

-----

<sup>(4)</sup> Comma così modificato dall'art. 1 del D.M. 25 novembre 1997. Successivamente, il D.M. 16 febbraio 1998 ha disposto che l'applicazione del presente decreto venga sospesa per un periodo ulteriore di sessanta giorni, nei confronti dei fornitori che non si siano potuti adeguare a dette misure.

#### **ALLEGATO I** (5)

#### Elenco generi e specie

- Citrus sinensis (L) Osbeck
- Citrus limon (L) Burm. f.
- Citrus reticulata Blanco
- Citrus paradisi Macf.

Arancio
Limone
Mandarino
Pompelmo

- Citrus aurantifolia (Christm.) Swing Limo

- Corylus avellana L. Nocciolo

- Fragaria x Ananassa Duch.- Juglans regia L.Noce

- Malus domestica Miller
 - Prunus amygdalus Batsch
 - Prunus armeniaca L.
 Albicocco

- Prunus avium L. Ciliegio

- Prunus cerasus L. Ciliegio acido (agriotto)

- Prunus domestica L. Susino- Prunus persica (L.) Batsch Pesco

- Prunus salicina Lindl. Susino giapponese

- Pyrus communis L.- Cydonia Mill.Cotogno

- Ribes L.- Rubus L.Ribes, Uva spina- Rovo, Lampone

- Pistacia vera L. Pistacchio

- Olea europea L. Olivo

<sup>(5)</sup> Gli allegati sono stati modificati dall'art. 1, D.M. 25 novembre 1997.

Requisiti per la commercializzazione dei materiali di moltiplicazione dei fruttiferi

# LISTA DEGLI ORGANISMI NOCIVI E DELLE MALATTIE SPECIFICI CHE INTERESSANO LA QUALITA'

Generi o specie	Organismi nocivi e malattie specifici	
- Citrus aurantifolia (Christm) Swing.	Insetti, acari e nematodi, in tutte le fasi del loro sviluppo	
- Citrus Limon L. Burro. F	- Aleurothrixus floccosus (Maskell)	
- Citrus paradisi Macf	- Meloidogyne spp.	
- Citrus reticulata Blanco	- Parabemisia myricae (Kuwana)	
- Citrus sinensis (L.) Osbeck	- Tylenchulus semipenetrans	
	Funghi	
	- Phytophthora spp.	
	Virus ed organismi patogeni virus-simili ed in particolare	
	- Citrus leaf rugose	
	- Malattie che, sulle giovani foglie, inducono sintomi tipo psorosi	
	come: psorosis, ring spot, cristacortis, impietratura, concave gum	
	- Infectious variegation	
	- Viroidi come: exocortis, cachexia-xyloporosis	
	viroter come, enocorus, enonemu nyroporosis	
Combus quallana	Inactti cooni a nomotodi in tutto la faci del loro sedimore	
- Corylus avellana	Insetti, acari e nematodi, in tutte le fasi del loro sviluppo	
	- Epidiaspis leperii	
	- Eriophis avellanae	
	- Pseudaulacaspis pentagona - Quadraspidiotus perniciosus	
	- Quaaraspiaioius perniciosus	
	Batteri	
	- Agrobacterium tumefaciens	
	- Xanthomonas campestris pv. corylina	
	Funghi	
	- Armillariella mellea	
	- Chondrostereum purpureum	
	- Nectria galligena	
	- Phyllactinia guttata	
	- Verticillium spp.	
	Virus ed organismi patogeni virus-simili ed in particolare	
	- Apple mosaic virus	
	- Apple mosaic virus - Hazel maculatura lineare MLO	
	- Hazer maculatura micare MEO	
Generi o specie	Organismi nocivi e malattie specifici	
- Cydonia Miller	Insetti, acari e nematodi, in tutte le fasi del loro sviluppo	
- Pyrus communis L.	- Anarsia lineatella	
•	- Eriosoma lanigerum	
	- Cocciniglie, in particolare: <i>Epidiaspis leperii, Pseudaulacaspis</i>	
	- Coccinight, in particolarc. Epitataspis teperit, I settatatataspis	
	Pentagona, Quadraspidiotus perniciosus	

	- Agrobacterium tumefaciens
	- Pseudomonas syringae pv. syringae
	Funghi - Armillariella mellea - Chondrostereum purpureum
	<ul> <li>Nectria galligena</li> <li>Phytophthora spp.</li> <li>Rosellinia necatrix</li> </ul>
	- Verticillium spp.
	Virus ed organismi patogeni virus-simili Tutti
- Fragaria x ananassa Duch	Insetti, acari e nematodi, in tutte le fasi del loro sviluppo  - Aphelenchoides spp.  - Ditylenchus dipsaci  - Tarsonemidae
	Funghi - Phytophthora cactorum - Verticillium spp.
	Virus ed organismi patogeni virus-simili ed in particolare - Strawberry green petal MLO
- Juglans regia L.	Insetti, acari e nematodi, in tutte le fasi del loro sviluppo - Cocciniglie, in particolare: Epidiaspis leperii, Pseudaulacaspis pentagona, Quadraspidiotus perniciosus
	Batteri
	- Agrobacterium tumefaciens - Xanthomonas campestris pv. juglandis
	Funghi
	- Armillariella mellea - Nectria galligena
	- Chondrostereum purpureum - Phytophthora spp.
	Virus ed organismi patogeni virus-simili ed in particolare - Cherry leaf roll virus
	0.1411) 1442 1011 (1140
Generi o specie	Organismi nocivi e malattie specifici
- Malus Miller	Insetti, acari e nematodi, in tutte le fasi del loro sviluppo
	- Anarsia lineatella
	<ul> <li>- Eriosoma lanigerum</li> <li>- Cocciniglie, in particolare: Epidiaspis leperii, Pseudaulacaspis pentagona, Quadraspidiotus perniciosus</li> </ul>
	Batteri
	<ul><li>- Agrobacterium tumefaciens</li><li>- Pseudomonas syringae pv. syringae</li></ul>
	Funghi
	- Armillariella mellea

	<ul> <li>Chondrostereum purpureum</li> <li>Nectria galligena</li> <li>Phytophthora cactorum</li> <li>Rosellinia necatrix</li> <li>Venturia spp.</li> <li>Verticillium spp.</li> </ul> Virus ed organismi patogeni virus-simili Tutti
- Olea europea	Insetti, acari e nematodi, in tutte le fasi del loro sviluppo  - Euzophera pinguis  - Meloidogyne spp.  - Saissetia oleae  Batteri  - Pseudomonas syringae pv. savastanoi  Funghi  - Verticillium dahliae  Virus ed organismi patogeni virus-simili
	Tutti
- Pistacia vera	Funghi - Verticillium spp.  Virus ed organismi patogeni virus-simili Tutti
Generi o specie	Organismi nocivi e malattie specifici
- Prunus domestica L. - Prunus salicina	Insetti, acari e nematodi, in tutte le fasi del loro sviluppo  - Aculops fockeui  - Capnodis tenebrionis  - Eriophyes similis  - Meloidogyne spp.  - Cocciniglie, in particolare: Epidiaspis leperii, Pseudaulacaspis pentagona, Quadraspidiotus perniciosus  Batteri  - Agrobacterium tumefaciens
	- Pseudomonas syringae pv. mors prunorum - Pseudomonas syringae pv. syringae
	Funghi - Armillariella mellea - Chondrostereum purpureum - Nectria galligena - Rosellinia necatrix - Verticillium spp.
	Virus ed organismi patogeni virus-simili ed in particolare - Prune dwarf virus - Prunus necrotic ringspot virus

- Prunus armeniaca (L.)	Insetti, acari e nematodi, in tutte le fasi del loro sviluppo	
- Prunus amygdalus Batsch	- Anarsia lineatella	
- Prunus persica (L.) Batsch	- Capnodis tenebrionis	
	- Meloidogyne spp.	
	- Cocciniglie, in particolare: Epidiaspis leperii, Pseudaulacaspis pentagona, Quadraspidiotus perniciosus	
	Batteri	
	- Agrobacterium tumefaciens	
	- Pseudomonas syringae pv. mors prunorum	
	- Pseudomonas syringae pv. syringae	
	Funghi	
	- Armillariella mellea	
	- Chondrostereum purpureum	
	- Nectria galligena	
	- Rosellinia necatrix	
	- Taphrina deformans	
	- Verticillium spp.	
	Virus ed organismi patogeni virus-simili ed in particolare	
	- Prune dwarf virus	
	- Prunus necrotic ringspot virus	

Genere o specie	Organismi nocivi e malattie specifici
- Prunus avium L. - Prunus cerasus	Insetti, acari e nematodi, in tutte le fasi del loro sviluppo  - Capnodis tenebrionis  - Meloidogyne spp.  - Cocciniglie, in particolare: Epidiaspis leperii, Pseudaulacaspis pentagona, Quadraspidiotus perniciosus
	Batteri - Agrobacterium tumefaciens - Pseudomonas syringae pv. mors prunorum - Pseudomonas syringae pv. syringae
	Funghi - Armillariella mellea - Chondrostereum purpureum - Nectria galligena - Rosellinia necatrix - Verticillium spp.
	Virus ed organismi patogeni virus-simili ed in particolare - Prune dwarf virus - Prunus necrotic ringspot virus

- Ribes	Insetti, acari e nematodi, in tutte le fasi del loro sviluppo - Aphelenchoides spp Cecidophyopsis ribis
	Batteri - Agrobacterium tumefaciens
	Funghi - Armillariella mellea - Nectria cinnabarina

	- Rosellinia necatrix - Verticillium spp.
	Virus ed organismi patogeni virus-simili ed in particolare - Black currant reversion - Black currant infectious variegation agent
Generi o specie	Organismi nocivi e malattie specifici
- Rubus	Insetti, acari e nematodi, in tutte le fasi del loro sviluppo - Aceria essigi
	Batteri - Agrobacterium rhizogenes - Agrobacterium tumefaciens - Rhodococcus fascians
	Funghi - Armillariella mellea - Didymella applanata - Peronospora rubi - Phytophthora fragariae var. rubi - Verticillium spp.
	Virus ed organismi patogeni virus-simili ed in particolare - Raspberry bushy dwarf virus - Raspberry leaf curl virus

# CARATTERISTICHE DELLE VARIETÀ E STATI DI ESPRESSIONE

#### Citrus spp.

Giovani germogli: colorazione antocianica dell'apice	Frutto: colore della superficie
(da 10 a 15 cm dall'apice)	verde
assente	da verde a giallo
presente	giallo
	da giallo a arancione
Frutto: forma dell'estremità distale	arancione
depressa	da arancione a rosso
tronca	rosa
arrotondata	rosso
con leggera protuberanza	porpora
con forte protuberanza	
	Epoca di maturazione del frutto
	molto precoce
	precoce
	media tardiva
	molto tardiva

# Corylus avellana L.

Epoca di germogliamento (quando due foglioline	Involucro: lobatura
emergono dalla gemma)	poco accentuata
molto precoce	media
da molto precoce a precoce	molto accentuata
Precoce	
da precoce a intermedia	Involucro: dentatura dei lobi
Intermedia	rada
da intermedia a tardiva	media
Tardiva	fitta
da tardiva a molto tardiva	
molto tardiva	Frutto: dimensione
	molto piccolo
Epoca della fioritura dei fiori maschili	piccolo
molto precoce	medio
da molto precoce a precoce	grande
Precoce	molto grande
da precoce a intermedia	
Intermedia	Frutto: forma
da intermedia a tardiva	globosa
Tardiva	conica
da tardiva a molto tardiva	ovoidale
molto tardiva	subcilindrica corta
	subcilindrica lunga
Epoca della fioritura dei fiori femminili	
molto precoce	Epoca di maturazione
da molto precoce a precoce	precocissirna
Precoce	da precocissima a precoce
da precoce a intermedia	precoce
Intermedia	da precoce a intermedia
da intermedia a tardiva	intermedia
Tardiva	da intermedia a tardiva
	•

da tardiva a molto tardiva	tardiva
molto tardiva	da tardiva a molto tardiva
	molto tardiva
Involucro: lunghezza rispetto alla lunghezza del frutto	
più corto	Frutto: percentuale della mandorla (in peso)
Uguale	molto bassa
più lungo	bassa
	media
	elevata
	molto elevata

# Cydonia Mill.

Pianta: portamento	Frutto: forma generale
Eretto	globosa
Semieretto	ovata
Espanso	piriforme
	cintata
Lamina fogliare: forma	irregolare
Ellittica	oblunga
Obovata	
Ovata	
Arrotondata	

# Fragaria x ananassa Duch.

Infiorescenza: posizione rispetto al fogliame	Frutto: colore
al di sotto	giallo biancastro
allo stesso livello	arancione chiaro
al di sopra	arancione
	rosso aranciato
Frutto: dimensione	rosso
molto piccolo	rosso porpora
piccolo	porpora carico
medio	
grosso	Epoca di maturazione (50 % delle piante con frutti
molto grosso	maturi)
	molto precoce
Frutto: forma predominante	precoce
reniforme	intermedia
oblata	tardiva
sferica	molto tardiva
conica	
biconica	Tipo di fruttificazione
quasi cilindrica (cuneiforme allungata)	unifera
cuneiforme	parzialmente rifiorente
ovoide	rifiorente
cordiforme	

# Juglans regia L.

Epoca di germogliamento	Albero: tipo di ramificazione dei rami portanti le
molto precoce	Infiorescenze femminili
da molto precoce a precoce	Indeterminato
precoce	Determinato
da precoce a intermedia	
intermedia	Epoca di maturazione
da intermedia a tardiva	Precoce
tardiva	Da precoce a intermedia
da tardiva a molto tardiva	Intermedia
molto tardiva	Da intermedia a tardiva
	Tardiva
Albero: tipo di infiorescenza femminile	
semplice	
composta	

#### Malus Mill.

Albero: vigoria	Epoca di inizio della fioritura (10 % di fiori aperti)
debole	Molto precoce
media	Precoce
elevata	Intermedia
	Tardiva
Frutto : forma	Molto tardiva
globosa	
globoso-conica	Varietà da portainnesto:
globoso-conica corta	
appiattita	Vigore della pianta (in ceppaia)
globoso-appiattita	Debole
conica	Medio
conica allungata	Elevato
tronco-conica	
ellissoidale	Pianta: numero dei germogli basali: (in ceppaia)
conico-ellissoidale	Molto pochi
oblunga	Pochi
oblungo-conica	Medi
oblunga cintata	Molti
	Moltissimi
Frutto: sovracolore della buccia	
arancione	
rosso	
porpora	
brunastro	

# Olea europea L.

Frutto: forma	Frutto: forma della base
allungata	Arrotondata
ellittica	Tronca
globosa	Depressa
Frutto: mucrone	Frutto: ampiezza della cavità peduncolare
assente	Stretta
presente	media
	larga

#### Prunus amygdalus Batsch

Epoca di inizio della fioritura	Epoca di maturazione
molto precoce	Molto precoce
da molto precoce a precoce	Precoce
precoce	Intermedia
da precoce a intermedia	Tardiva
intermedia	Molto tardiva
da intermedia a tardiva	
tardiva	Frutto secco forma: dell'apice
da tardiva a molto tardiva	Appiattita
molto tardiva	Arrotondata
	Appuntita
Fiore: colore dei petali	
bianco	Mandorla: forma
bianco rosato	Ellittica stretta
rosa	Ellittica
rosa intenso	Ellittica larga
	Ellittica molto larga

#### Prunus armeniaca L.

Frutto: dimensione	Frutto: colore della polpa
piccolo	bianco
medio	crema
grande	arancione chiaro
	arancione
Frutto: profondità della cavità peduncolare poco profonda	arancione intenso
mediamente profonda	Epoca di inizio fioritura (quando l'albero presenta dei
profonda	fiori completamente aperti)
•	precoce
Frutto: colore di fondo della buccia	intermedia
bianco	tardiva
da crema a giallo	
arancione chiaro	Epoca di maturazione
arancione	molto precoce
arancione intenso	precoce
	intermedia
	tardiva
	molto tardiva

#### Prunus avium L. e Prunus cerasus L.

Epoca di fioritura	Frutto: colore della buccia
molto precoce	giallo
precoce	rosso arancione
intermedia	vermiglio su fondo giallo chiaro
tardiva	vermiglio
molto tardiva	mogano
	nero
Frutto: dimensione	
molto piccolo	Frutto: epoca di maturazione
piccolo	molto precoce
medio	precoce
grande	intermedia
molto grande	tardiva
	molto tardiva

#### Prunus domestica L.

Frutto: dimensione (in frutti fisiologicamente maturi)	Frutto: colore della polpa (in frutti fisiologicamente
molto piccola	Maturi)
piccola	Biancastro
media	Giallo
grande	Verde giallastro
molto grande	Verde
	Arancione
Frutto: forma generale di profilo (in frutti	Rosso
fisiologicamente maturi)	
arrotondata	Nocciolo: aderenza della polpa (in frutti
arrotondato-appiattita	Fisiologicamente maturi)
oblunga	Non aderente
allungata	Semiaderente
-	Aderente
Frutto: colore di fondo della buccia (pruina compresa)	Nocciolo: dimensioni in relazione alla polpa (in frutti
(in frutti fisiologicamente maturi)	Fisiologicamente maturi)
biancastro (trasparente)	Piccolo
verde	Medio
verde giallastro	Grande
giallo	
giallo arancione	Epoca di maturazione
rosso	Molto precoce
porpora	Precoce
blu violetto	Intermedia
	Tardiva
	Molto tardiva

# Prunus persica (L.) Batsch

Albero: tipo standard spur	Picciolo: ghiandole fogliari assenti presenti
Ramo misto: colorazione antocianica assente presente	Picciolo: forma delle ghiandole fogliari sferiche reniformi
Epoca di inizio della fioritura molto precoce precoce intermedia	Frutto: tomentosità assente presente
tardiva molto tardiva	Frutto: colore di fondo della polpa bianco da giallo a giallo arancione
Fiore: forma rosacea	rosso
campanulata	Nocciolo: aderenza alla polpa assente
Petalo: dimensione molto piccolo	presente
piccolo medio	Epoca di maturazione molto precoce
grande molto grande	precoce intermedia tardiva molto tardiva

#### Prunus salicina L.

T ! !	Tr 1 111 1
Frutto: dimensione	Frutto: colore della polpa
molto piccolo	biancastro
piccolo	giallo
medio	da giallastro a verde
grande	verde
molto grande	arancione
	rosso
Frutto: colore di fondo della buccia	
biancastro (trasparente)	Epoca di fioritura
verde	molto precoce
verde giallastro	precoce
giallo	intermedia
da arancione a giallo	tardiva
rosso	molto tardiva
porpora	
blu violetto	Epoca di maturazione
blu intenso	molto precoce
	precoce
	intermedia
	tardiva
	molto tardiva

#### Pyrus communis L.

Epoca di piena fioritura	Frutto : colore di fondo della buccia (a maturità)
molto precoce	verde
precoce	giallo-verde
intermedia	giallo
tardiva	rosso
molto tardiva	
	Frutto: lunghezza del peduncolo
Frutto: dimensione	corta
piccolissimo	media
piccolo	lunga
medio	
grande	Epoca di maturazione per la raccolta
molto grande	precocissima
	precoce
Frutto: forma di profilo (in sezione longitudinale)	intermedia
concava	tardiva
dritta	molto tardiva
convessa	
Frutto: lunghezza relativa al diametro maggiore	
molto corto	
corto	
medio	
allungato	
molto allungato	

#### Ribes silvestre Mert et Koch e Ribes niveum Lindl. (Ribes rosso e bianco)

Epoca di maturazione del frutto	Bacca: dimensione
molto precoce	molto piccola
precoce	piccola
intermedia	media
tardiva	grande
molto tardiva	molto grande
Grappolo: lunghezza, compreso il peduncolo	Bacca: colore
molto corto	bianco
corto	giallo biancastro
medio	rosa
lungo	rossa
molto lungo	

# Ribes uva-crispa L. (Uva spina)

Pianta: forma	Frutto: colore
obovoide	
	giallo
globosa	verde giallo
ellissoide trasversa	verde con sfumature bianche
	verde
Frutto: dimensione	rosso
molto piccolo	
piccolo	Epoca di maturazione del frutto
medio	molto precoce
grande	precoce
molto grande	intermedia
_	tardiva
Frutto: forma	molto tardiva
globosa	
ellissoidale	
piriforme	

# Ribes nigrum L. (Ribes nero)

Pianta: rapporto altezza/diametro	Epoca di maturazione del frutto
basso	Molto precoce
medio	Precoce
alto	Intermedia
	Tardiva
Frutto: dimensione	Molto tardiva
molto piccola	
piccola	
media	
grande	
molto grande	

# Rubus subgenus Eubatus Sect. Moriferi e Ursini e ibridi (Rovo)

Pianta : portamento	Frutto: dimensione
eretto	Molto piccolo
da eretto a semieretto	Piccolo
semieretto	Medio
da semieretto a procombente	Grande
procombente	Molto grande
Tralci dormienti : spine	Epoca di inizio della maturazione
assenti	Molto precoce
presenti	Precoce
	Intermedia
	Tardiva
	Molto tardiva

#### Rubus idaeus L. (Lampone)

Pianta: numero di polloni Pochissimi pochi medi molti moltissimi	Frutto: dimensione  Molto piccolo Piccolo Medio Grande Molto grande
Tralci dormienti : colore.  Solo varietà la cui produzione principale è estiva, prodotta da tralci dell'anno precedente.	Frutto: rapporto lunghezza/larghezza  Tanto lungo quanto largo più lungo che largo Molto più lungo che largo
Tralci quiescenti: colore marrone grigiastro da marrone grigiastro a marrone marrone da marrone a marrone porpora marrone porpora	Produzione principale: Estiva, su tralci dell'annata precedente Autunnale, su polloni dell'annata  Epoca di maturazione su tralci dell'annata precedente Molto precoce Precoce
Frutto: colore giallo rosso chiaro rosso vivo rosso scuro arancione porpora nero	Intermedia Tardiva Molto tardiva

#### PARTE A

# DOMANDA PER L'ISCRIZIONE DI UNA VARIETA' AL REGISTRO NAZIONALE (Art 5 del D.P.R. 21 dicembre 1996, n. 697)

Al Ministero Risorse Agricole, Alimentari e Forestali

(Riservato all'Ufficio)

Data (	della domanda	D. G. Politiche Agricole e Agroindustriali Nazionali Ufficio III Produzioni Vegetali Via XX settembre 20
Nume	ero della domanda	00178 ROMA
1.	Nome	
	Nome	Partita I.V.A.
	DOMICILIO O SEDE LEGALE: via	so Comune di nascita
	tel cellula	re FAX ne e nome
2.		specie o sub-specie cui la varietà appartiene e nome comune:
3. mede		n cui la varietà sia brevettata o in corso di brevettazione riportare la
	,	archio utilizzato a fini commerciali:
4.		
5. presei		gistro nazionale comunitario delle varietà: (estremi della domanda
presei	b) <b>Dati relativi alla protezione co</b> ntata o del titolo rilasciato)	n brevetto N.V. (Novità Vegetale): (estremi della domanda

	c) Dati relativi alla iscrizione o alla pro	otezione in un Paese terzo :	
6. n. 91?	Informazioni sugli Organismi Geneticamente Modificati:  La varietà rappresenta un organismo geneticamente modificato ai sensi del Decreto legislativo 3 marzo 1993		
	SI ··	NO ··	
	Se SI indicare gli estremi della notifica o dell'a	utorizzazione.	
<ul><li>7.</li><li>2100/9</li></ul>	Informazioni sulle varietà essenzialmente de La varietà e' essenzialmente derivata (*) ai sens 4 del 27 luglio 1994 ?	erivate: si dell'articolo 13, comma 5 del Regolamento del Consiglio n.	
	SI ··	NO	
	Se SI indicare la varietà iniziale :		
a) da una b) c)	varietà iniziale, è distinta dalla varietà iniziale e fatta eccezione per le differenze risultanti dalla pressione dei caratteri risultanti dal genotipo o da	ale o da una varietà che é essa stessa derivata prevalentemente derivazione, è essenzialmente conforme alla varietà iniziale lla combinazione di genotipi della varietà iniziale.	
8.	Varietà simili: denominazione	Elementi di differenziazione	
9.	<b>Dichiarazione:</b> Si dichiara che la descrizione della varietà è sta	ata effettuata su materiale sano.	
Lì,			
		Firma	

#### PARTE B

# DICHIARAZIONE [Art 5, comma 2, lettera c), del D.P.R. 21 dicembre 1996 n. 697]

Varietà della varietà di (indicare la specie)	in qualità di richiedente l'iscrizione al Registro delle denominata
	DICHIARA
	sopra è effettuata da (indicare il responsabile anche se diverso dal presso
l'azienda	sita in
Lì,	
IL RESPONSABILE (*)	IL RICHIEDENTE

<sup>(\*)</sup> solo nel caso in cui sia diverso dal richiedente.

# RICHIESTA DI ACCREDITAMENTO FORNITORE [Art. 3, comma 1, lettera b), del D.P.R. 21 dicembre 1996, n. 697]

SEZIONE A

Spazio riservato all'ufficio competente	Al Servizio fitosanitario regionale di:			
Prot del			(indirizzo	o)
2 SEZIONI COMPILATE Tot. sezioni B	O PRIMA ISCRIZIONE			
3 CENTRI AZIENDALI Tot. centri aziendali	O NOTIFICA DI VARIAZIONE			
DATI RELATIVI ALLA DITTA RIC	HIEDENTE			
4 O AZIENDA INDIVIDUALE O COOPERATIVA	o SOCIETO ALTRO		PARTITA N	I.V.A.
5 CATEGORIA: O PRODUTTORE		00	COMMERCIAN	NTE CONDIZIONATORE
O ISCRIZIONE AL R.U.P. (*)	SESSO(località) LULARE	DATA I	DI NASCITA	PROV N PROV
RAPPRESENTANTE LEGALE COGNOME		DATA	DI NASCITA	SESSO PROVN. CIVICO
DATA				IN FEDE
(*) Registro Ufficiale Dei Produttori				

1	
PROGRESSIVO SEZIONE B	

#### CENTRI AZIENDALI

_		_
CODICE CENTRO	UBICAZIONE Via o località	N. CIVICO
COMUNE		PROV. C.A.P.
TIPOLOGIA O MAGAZZINO DI CONDIZIONAMENTO	O AZIENDA DI PRODUZIONE	SUP. AGRICOLA TOTALESUP. AGR. UTILIZZATA
CODICE CENTRO	UBICAZIONE Via o località	N. CIVICO
COMUNE		PROV. C.A.P.
TIPOLOGIA O MAGAZZINO DI CONDIZIONAMENTO	O AZIENDA DI PRODUZIONE	SUP. AGRICOLA TOTALESUP. AGR. UTILIZZATA
2 CODICE CENTRO	UBICAZIONE Via o località	3 N. CIVICO 
COMUNE		PROV. C.A.P.
TIPOLOGIA O MAGAZZINO DI CONDIZIONAMENTO	O AZIENDA DI PRODUZIONE	SUP. AGRICOLA TOTALESUP. AGR. UTILIZZATA
CODICE CENTRO	UBICAZIONE Via o località	3 N. CIVICO 
COMUNE		PROV. C.A.P.
TIPOLOGIA O MAGAZZINO DI CONDIZIONAMENTO	O AZIENDA DI PRODUZIONE	SUP. AGRICOLA TOTALESUP. AGR. UTILIZZATA
CODICE CENTRO	UBICAZIONE Via o località	N. CIVICO
COMUNE		PROV. C.A.P.
TIPOLOGIA  O MAGAZZINO DI  CONDIZIONAMENTO	O AZIENDA DI PRODUZIONE	SUP. AGRICOLA TOTALESUP. AGR. UTILIZZATA

#### SPECIE PER LE QUALI SI RICHIEDE L'ACCREDITAMENTO

O PIANTE FINITE	O PARTI DI PIANTE	
O PORTINNESTI	o SEMENTI	
2		
01 - Citrus sinensis (L.) Osbeck	13 - Prunus cerasus L.	
02 - Citrus limon (L.) Burm. f.	14 - Prunus domestica L.	
03 - Citrus reticulata Blanco	15 - Prunus persica (L.) Batsch.	
04 - Citrus paradisi Macf.	16 - Prunus salicina Lindl.	
05 - Citrus aurantifolia (Christm.) Swing	17 - Pyrus communis L.	
06 - Corylus avellana	18 - Cydonia Mill.	
07 - Fragaria x ananassa Duch.	19 - Ribes L.	
08 - Juglans regia L.	20 - Rubus L.	
09 - Malus domestica Miller	21 - Pistacia vera L.	
10 - Prunus amygdalus Batsch.	22 - Olea europea L.	
11 - Prunus armeniaca L.	23 - Altro	
12 - Prunus avium L.		
SI ALLEGA :		
(Attestazione del possesso dei requisiti di cui all'allegato VI	)	
Lì,		
	IN FEDE	
	(firma del dichiarante)	

#### REQUISITI PER L'ACCREDITAMENTO DEI FORNITORI

Il fornitore, per poter essere accreditato, deve dimostrare di possedere, personalmente o per tramite di un responsabile tecnico appositamente designato, i seguenti requisiti:

- 1) conoscere le tecniche di produzione e/o di conservazione nonché le normative fitosanitarie e della commercializzazione riguardanti le categorie di vegetali per i quali chiede l'accreditamento;
- 2) disporre del terreno, delle strutture e delle relative attrezzature necessarie per la produzione e/o la commercializzazione delle categorie di vegetali per i quali chiede l'accreditamento;

I requisiti di cui al punto 1) si intendono soddisfatti se per il fornitore si verifica una delle seguenti condizioni:

- a) è in possesso di uno dei seguenti titoli di studio: Specializzazione post-laurea in fitopatologia, Laurea in Scienze Agrarie, Scienze e Tecnologie Agrarie, Scienze Forestali, Scienze Forestali e Ambientali, Biotecnologie indirizzo agrario-vegetale, Biotecnologie agro-industriali indirizzo vegetale, Scienze Biologiche, Diploma universitario in produzione vegetale, diploma di Perito agrario, Agrotecnico o di qualifica professionale nel settore agricolo o di altro titolo di studio equipollente ad uno dei sopracitati;
- b) è in possesso di un diploma di qualifica professionale nel settore vivaistico;
- c) è in possesso di un attestato di qualifica all'esercizio dell'attività vivaistica, conseguito dopo avere frequentato un corso di formazione professionale;
- d) ha superato, con esito favorevole, un colloquio atto a verificare la conoscenza delle tecniche di produzione e delle normative fitosanitarie e della commercializzazione riguardanti le categorie di vegetali per i quali chiede l'accreditamento.

Il colloquio di cui alla lettera d) deve essere effettuato alla presenza di una commissione, istituita in seno al Servizio Fitosanitario Regionale, formata da tre membri di cui almeno uno esperto in tecniche vivaistiche e presieduta da un Ispettore fitosanitario.

La commissione è affiancata da un segretario.

Qualora il fornitore si avvalga di un responsabile tecnico che non sia alle dirette dipendenze della ditta, questi deve:

- possedere uno dei requisiti previsti alla lettera a),
- essere iscritto all'Albo Professionale che consente tale tipo di attività,
- rispondere al Servizio Fitosanitario Regionale in nome e per conto del titolare dell'azienda, attraverso un'apposita delega sottoscritta dalle parti.

# PROTOCOLLO TECNICO PER L'INDIVIDUAZIONE DEI PUNTI CRITICI DEL PROCESSO PRODUTTIVO DELLA PRODUZIONE DI MATERIALI DI MOLTIPLICAZIONE DI PIANTE DA FRUTTO E DI PIANTE DA FRUTTO CATEGORIA "C.A.C."

PUNTI CRITICI DEL PROCESSO	OBBLIGHI CORRISPONDENTI DEL FORNITORE
MATERIALI DI MOLTIPLICAZIONE	
INIZIALI	I materiali utilizzati per iniziare il processo produttivo devono soddisfare i seguenti requisiti:
	- essere rispondenti alle caratteristiche della varietà così come descritta in base a quanto disposto dall'art. 7,
	- in caso di approvvigionamento presso terzi, il materiale deve provenire da fornitori accreditati e la relativa documentazione di cessione deve essere
	conservata, - in caso di autoproduzione il materiale deve provenire da piante madri (o portaseme) ben identificate (contrassegnate) e sottoposte a regolari controlli atti a garantirne l'identità varietale e lo stato sanitario.
CONTENITORI	Impiegare contenitori nuovi o sterilizzati.
SUBSTRATI COLTURALI	Utilizzare substrato di coltura vergine o adeguatamente disinfestato. In caso di semina o trapianto in pieno campo seguire le norme di buona pratica agronomica, in particolare per quanto riguarda l'idoneità del terreno per la specie coltivata, il rispetto di una corretta rotazione e l'assenza degli organismi nocivi. (Allegato II e Dir. 77/93/CEE)
COLTIVAZIONE	
STRUTTURE	Disporre di un ambiente tale da permettere la facile identificazione ed
	ispezione del materiale.
	Per la coltivazione in ambiente protetto le strutture devono essere idonee al
	corretto sviluppo delle specie da coltivare e, quando necessario, dotate di
	rete antinsetto.
	Disporre di un ambiente per la disinfezione dei contenitori ed essere dotato di apposita area od eventuale attrezzatura per la distruzione del materiale inidoneo.
MODALITA'	Le singole partite di materiali devono essere mantenute separate in base alla loro identità ed alla loro origine.
IRRIGAZIONE	Disporre, se necessario, di adeguato impianto di irrigazione. Impiegare acqua di idonea qualità, controllata o trattata in modo tale da escludere ogni possibilità di contaminazione da parte di organismi nocivi.
CONCIMAZIONI	Effettuare idonee concimazioni in funzione delle specie e dello stadio di accrescimento.
DISERBO	Effettuare un diserbo regolare e razionale.
DIFESA	Attuare un adeguato piano di difesa per prevenire o controllare la presenza degli organismi nocivi. (Allegato II e Dir. 77/93/CEE)
ISPEZIONI	Ispezionare periodicamente ogni partita a scopo fitosanitario ed
	agronomico secondo quanto previsto dall'art. 8.
	La presenza, accertata o sospetta di organismi nocivi di quarantena va
	segnalata immediatamente al Servizio Fitosanitario Regionale.
CAMPIONAMENTO	Qualora si renda necessario il prelievo di campioni esso deve essere
	effettuato da persone competenti, in modo tecnicamente corretto e
	statisticamente attendibile, in funzione del tipo di analisi da effettuare.

PUNTI CRITICI DEL PROCESSO	OBBLIGHI CORRISPONDENTI DEL FORNITORE
IGIENE	
	Le strutture e le attrezzature impiegate devono essere tali da non costituire sorgente di inoculo di organismi nocivi, pertanto devono essere facilmente ispezionabili e periodicamente pulite e disinfestate.  Volgere particolare cura all'igiene degli ambienti di coltivazione, in particolare tutti i residui vegetali derivati dalle diverse operazioni colturali, qualora possano rappresentare un rischio fitosanitario, devono essere rimossi al più presto dagli ambienti in cui avvengono la semina, l'allevamento, la coltivazione delle piante madri, la radicazione delle talee, la frigoconservazione e dal magazzino in cui vengono comunque manipolate le piante o parti di esse.  Gli ambienti di coltivazione protetta devono essere mantenuti liberi da vegetazione infestante all'interno ed all'esterno fino ad una distanza di m 2. In caso di coltivazione in contenitori essi devono essere tenuti adeguatamente isolati dal suolo.  I materiali non idonei devono essere distrutti, con le modalità approvate in sede di accreditamento, evitando ogni rischio di contaminazione.
COMMERCIALIZZAZIONE	
VERIFICHE	Immediatamente prima di apporre il documento di commercializzazione ogni partita deve essere controllata al fine di verificarne la sua corrispondenza ai requisiti richiesti.
LOCALI	Disporre di locali idonei per la conservazione e la manipolazione dei materiali pronti per la commercializzazione e in modo da garantire l'individuazione delle singole partite.
IMBALLAGGI	I materiali utilizzati per il confezionamento devono essere tali da non comportare rischi fitosanitari ed idonei ad assicurare la corretta conservazione dei vegetali durante l'immagazzinamento ed il trasporto.
MEZZI DI TRASPORTO	I mezzi di trasporto devono garantire che i materiali commercializzati non siano soggetti a stress termici o idrici, ne esposti a rischi di contaminazione degli organismi nocivi. Devono inoltre essere regolarmente puliti e disinfestati.
REGISTRAZIONI	
	Per ogni partita occorre registrare:  - l'identità del materiale (specie e varietà),  - l'origine del materiale di partenza (codice produttore, numero documento di commercializzazione o, per il materiale autoprodotto, l'identificazione delle piante madri),  - date di semina, piantagione, trapianto, innesto,  - le pratiche colturali maggiormente significative (es. potatura, concimazione, procedure per favorire la radicazione delle talee o la germinazione delle sementi etc.) eventuale frigoconservazione,  - data e modalità di eventuale campionamento, laboratorio analisi (numero di accreditamento), esito delle analisi,  - tutte le manifestazioni di organismi nocivi riscontrate,  - tutte le misure di carattere fitosanitario adottate, compresi il diserbo chimico, specificandone le motivazioni (data, natura dell'intervento, eventuale prodotto e dose),  - data e modalità dell'eventuale immagazzinamento.

#### **ALLEGATO VIII**

# ELENCO DELLE ATTREZZATURE E DELLE STRUTTURE NECESSARIE ALL'ACCREDITAMENTO DEI LABORATORI DIAGNOSTICI

Tipo di attrezzatura	Virus e Viroidi	Funghi	Batteri	Fitoplasmi (MLO's)	Nematodi	Acari e Insetti
Amplificatore di Acidi nucleici	X	X	X	X		Insetti
Agitatore magnetico	X	X	X	X		
Apparato di Fenwick					Х	
Autoclave		X	X	Х		
Bagno termostatico			X	X		
Bilancia tecnica	X	X	X	X	X	
Bilancia analitica	X	X	X	X	X	
Lampada a UV			X			
Cappa a flusso laminare		X	X			
Cella climatizzata T. 25°C, U.R. 70%					X	X
Celle elettroforetiche	X	X	X	X		
Centrifuga da tavolo	X			X	X	
Centrifuga refrigerata			X			
Congelatori (- 20° C e -80° C)	X		X	X		
Criotomo				X		
Frigorifero (+ 4° C)	X	X	X	X	X	X
Frigotermostato 15-40°C		X	X			
Imbuto a spruzzo Oostenbrink					X	
Imbuto di Baermann					X	
Lettore di piastre ELISA	X					
Micropipette tipo GILSON	X	X	X			
Microscopio ottico		X	X		X	X
Microscopio ottico a fluorescenza con filtri appropriati			X	X		
Omogeneizzatore					X	
Omogeneizzatore e Stomacher			X			
Phmetro	X	X	X	X		
Produttore di ghiaccio a scaglie	X	X	X	X		
Produttore di acqua distillata	X	X	X	X	X	
Scodelle con filtro di carta lana					x (1)	
Stereomicroscopio		X			X	X
Stufa a secco per sterilizzare		X	X			
Serra condizionata a tenuta di insetti o cella climatizzata	X		X		X	
dove eseguire i saggi di accertamento biologici. (2)						
Termostato, 30-50°C.	X				X (3)	
Transilluminatore U.V.	X	X	X	X		

Il laboratorio deve possedere, inoltre, una collezione di piante indicatrici (erbacee e legnose) rivelatrici delle malattie da virus e virus-simili elencate nei disciplinari.

(1) Scodelle con piatti in metallo e filtri olandesi in carta lana, scodelle con piatti in perpex e filtri in plastica

<sup>(2)</sup> Il condizionamento deve garantire una temperatura costante tra 22-28°C sia in estate che in inverno.

<sup>(3)</sup> Da 30° a 70° C per preparare vetrini per microscopio.

#### **ALLEGATO IX**

Al Serv	izio Fitosanitario Regionale
Via	
C.AP.	CITTA'

# DOMANDA DI ACCREDITAMENTO LABORATORIO [Art. 3, comma 1, lettera d), del D.P.R. 21 dicembre 1996, n. 697]

	Il sottoscritto				
	residente a				
C.F					
				n c.a.p.	
P.I		tel	F	FAX	
	CHIEDE				
di essere accreditato a svolgere analisi fitosanitarie "varietali" sulle piante da frutto e relativi materiali di moltiplicazione.					
1) Analisi fitosanitarie per i seguenti gruppi di patogeni:					
	Acari	Batteri	Funghi	Insetti	
	Fitoplasmi (MLO's)	Nematodi	Viroidi	Virus	

2) Analisi di corrispondenza varietale mediante O impronte genomiche o O caratteri fenotipici per le seguenti specie:

Citrus Sinensis	Citrus limon	Citrus reticulata	Citrus paradisi	Citrus aurantifolia	Corylus Avellana
Fragaria x	Juglans	Malus	Prunus	Prunus	Prunus
Ananassa	regia	domestica	amygdalus	armeniaca	Avium
Prunus	Prunus	Prunus	Prunus	Pyrus	Cydonia
cerasus	domestica	persica	salicina	communis	
	Ribes	Rubus	Pistacia	Olea	
			vera	europea	

#### SI IMPEGNA

ad ottemperare a quanto previsto dalle disposizioni normative vigenti, ed a concedere il libero accesso ai locali del laboratorio al personale dell'Organismo ufficiale competente;

#### ALLEGA

- 1. Curriculum vitae del personale tecnico-scientifico,
- 2. Elenco delle apparecchiature disponibili presso il laboratorio,
- Breve descrizione delle attività di analisi già svolte su piante da frutto e loro materiali di moltiplicazione.

Il Responsabile	

#### DOCUMENTO DI COMMERCIALIZZAZIONE

Dicitura	"QUALITÀ CE"
stato membro	"ITALIA" o "I"
organismo ufficiale responsabile	SERVIZIO FITOSANITARIO (nome Regione)
numero di registrazione del fornitore	CODICE FORNITORE (1)
	(PARTITA IVA facoltativa)
nome del fornitore o ragione sociale	
numero di serie del documento	NUMERO DI SERIE identificativo del documento, di SETTIMANA o di PARTITA
data di apposizione del documento da parte del fornitore	
denominazione botanica (2)	GENERE SPECIE (NOME COMUNE) (3)
denominazione della varietà, nonché dell'eventuale portainnesto	DENOMINAZIONE DELLA VARIETÀ e,
	DESIGNAZIONE DEL PORTAINNESTO
quantità	
categoria	C.A.C. o CERTIFICATO o (4) BASE o (4) PRE-BASE (4)
nome del paese di provenienza (5)	

<sup>(1)</sup> Il codice è attribuito dall'Organismo Ufficiale ed è costituito da sigla della provincia seguita da un numero progressivo di 4 cifre.

Per le piante da frutto non soggette a passaporto può essere sufficiente il solo nome comune.

<sup>(3)</sup> Il nome comune è facoltativo.

<sup>(4)</sup> Per ognuna di queste categorie deve essere indicato se «virus controllato» (virus tested) o «virus esente» (virus free).

<sup>(5)</sup> Da indicare solo nel caso di provenienza da paesi terzi.